



新聞公報

香港政府新聞處印發
皇后大道中
拱北行
電話：五二二三三一九一

一九七三年十月十六日

星期二

目 錄

改善柴灣居住環境整頓小販賣物場所	第一頁
本港青年電視製片人出席德國電視研討會	第二頁
張有興議員呼籲新到港人士多參加社會工作	第三頁
若干上行火車班次停售旺角頭二等票	第四頁
半山若干樓宇明晚暫停供水	第四頁
安置萬宜水庫區內村民二百樓宇單位經已落成	第五頁
夏季時間將結束	第六頁
彭禮士演詞	第六頁
立法局明日會議港督作施政報告	第九頁

改善柴灣居住環境 整頓小販賣物場所

政府為改善柴灣公共房屋邨數萬居民的居住環境及區內的市容起見，正進行整頓邨內的小販攤檔，第二期整頓行動將於明（星期三）日開始。

：房屋司署屋宇事務高級經理（南區）羅志遠表示：此項行動之成敗，端有賴於各位小販的合作。

他環境情形：這次行動純為小販的利益而進行，該區的不需與無牌小販競爭生意。他們將有更佳的營業地方，且

十座位於該邨第十六座附近，及在第十七、十八和二十座旁，為數約二百間小販攤檔或供作存貯貨物的違例建築物將被拆除。

該處地方空出之後，將會重鋪地面，並劃定為小販市場，市場內設有污水道。此項工作預料需時六個月可以完成。

。鄰近約一百名原先在區內擺賣的小販，正在臨時遷往附近的空地繼續擺賣，俟新市場完成後便遷回營業

多第一期整頓行動於八月間進行時，極為成功，甚多小販均自動將攤檔拆除。

本港青年電視製片人

出席德國電視研討會

本港一位年青有為的電視製片人，現代表整個亞洲區的電視界人士，在慕尼黑出席一九七三年庇利士·股尼斯日的研討會。

該青年為香港電台電視片集「獅子山下」製片人，節目監督黃華騏。

黃氏從事電視工作對解決家庭問題有廣泛的認識，而被亞洲廣播聯會提名者。

評論及黃氏被提名時，香港廣播處處長何仿表示：「此乃黃氏個人之崇高榮譽，同時也是香港電台製作的家庭及社會問題電視片集的成就，獲得承認的一次。」

「黃華騏於去年曾參加在伊朗斯里斯舉行的一個青年研討會時，曾被推許為對亞洲電視有傑出貢獻的人物」。

此次由庇利士·股尼斯基金贊助的研究會主題，乃是「兒童，家庭，電視」。

該研討會於本月十五日星期一開始，於本星期四日結束。

張有興議員
呼籲新到港人士
多參加社會工作

市政局副主席張有興今日促請新來港任職的海外人員多參與本港的社會工作而不要在狹窄的環境中生活。

他說，本港有百多間社會服務機構，他們可擇其旨趣相同者，以其餘暇參加工作。

張有興議員係在香港總商會所主辦的外來行政人員訓練課程中發表演講。此課程旨在使新來港之海外人士對本港情形，有深刻了解。

張氏表示此等人士可參加各大社團如扶輪社，獅子會，青年商會，圓桌會，公益金，賽馬會，青年會，天主教福利會及紅十字會等等。

他說：我們察覺現時有一種趨勢，即本地人士及由英國與其他國家來港的人士漸有參加社會生活的意識感，而且更樂意參加社會工作。

他又說，這種趨勢獲得港督麥理浩爵士的嘉許，並且得到民政司署，社會福利署，新聞處及市政局大力的支持。

他指出，由於市民的積極參加工作，政府最近的兩項運動，即清潔香港及撲滅罪行運動，收效甚大。

他補充說，最新的社會武器為成立互助委員會，促進大廈居民和睦相處及互相照顧。

若干上行火車班次

停售旺角頭二等票

九廣鐵路（英段）局長今日稱，由於星期一至星期五日持有月票及季票往新界之頭貳等乘客人數甚多，由九龍站開出之若干上行班次，已不在九龍車站售票處發售至旺角站之頭貳等車票。

此等班次即第二十二、二十四、及二十六次上行客車。其開行時間為下午五時十二分、五時五十四分及六時四十六分。

但星期六及公眾假期內此等客位之人數較減，故仍然照常發售至旺角之頭貳等車票。

上項措施，係屬暫時性質。

半山若干樓宇

明晚暫停供水

半山區若干樓宇將於明（星期三）日下午十時起暫停供水八小時，以便水務局人員在干德道近六號之處接駁六吋徑淡水管。

受影響之樓宇為干德道一至十四號及雜使臣道三至廿五號

安置萬宜水庫區內村民
二百樓宇單位經已落成
具有獨立水電等現代化設備
環境幽美山明水秀盡入眼簾

為安置萬宜水庫區內村民而興建的樓宇，又有兩座於最近落成，使現時可供村民遷入的新屋，一共增至六座。

該等樓宇位於西貢墟的填海地區，地點適中，現已落成的六座樓宇，共有二百個單位，分為商店四十四間及住所一百七十六層，設計方面，比目前新界地區任何公共樓宇更為新穎，每層樓宇均擁有現代化的設備，包括獨立水電供應，污水渠、廁所、浴室及廚房等等，而每座樓宇之間保留有充分的空曠地方，闢為康樂場所，其內設有籃球場、溜冰場、花園及憩息地點。

此等樓宇在設計方面值得一提的另一點特色，是每層樓宇的樓面與天花板之間的高度達至十一呎，此一高度，就是私營的樓宇，不少亦比不上，每層樓宇的樓面面積超過七百五十方呎，週圍的環境幽美，遠處牛尾海及馬鞍山山明水秀的景色，盡入眼簾，受分配此等房舍的村民，如將部份的樓宇出租，當可獲得相當優厚的租值收益。

夏季時間將結束

本港夏季時間將於本月廿一日(星期日)凌晨三時三十分正式結束。

市民在二十日(星期六)晚臨睡前請緊記將時鐘撥慢一小時。

今年的夏季時間乃由四月廿二日起實施。夏季時間制度係由法律釋義及通則條例所規定。

勞工處長大力抨擊

「香港式耶利米先知」

指為破壞本港予海外之印象

勞工處處長彭禮士今日對於所謂發出哀鳴之香港式耶利米先知加以抨擊，指責彼等破壞香港給予海外之良好印象，同時又損害本港人士之信心。

彭氏謂：「此類預測絕望之先知，錯誤百出，其胡妄之言論，只根據推測，或武斷之解釋，或將順耳聽別之事實加以曲解。此等人損害本港人士之信心，徒然使吾人之貿易競爭者稱快，而將香港給予海外之良好印象作不必要之破壞。」

彭氏今日在香港棉紡業同業公會午餐餐會中發表演講。

彼指出謂：在本年三月時，曾有人預言夏季將會為一個冗長、炎熱而充滿罷工危機之季節。

彭氏謂：「長遠之預測已被證實不可靠。」彼繼謂：現已屆秋季，本年直至現時為止，首九個月內共有工業糾紛三千五百二十四宗，較之去年同期為少。

在本年中，據稱由於工廠之倒閉而被辭退之工人有十四萬之多。

彭氏謂：事實上，在六月舉行之就業統計所顯示之實情為：工廠數目超過二萬二千一百間，較前季增加三百一十間，而工人人數則超過六十二萬五千名，增加八千四百名。

在較為近期之報導中，有人屢稱有三萬六千名兒童非法受僱於工廠內。

該項指稱顯然基於年多前所刊印之一九七一年人口統計報告書。細看該報告書，即清楚知道所謂三萬六千名兒童，即指在附表內，列於「經濟上活躍人口」欄內之年齡在十歲至十四歲之兒童。其中包括有一萬九千名年齡在十四歲之兒童在內。此類兒童可合法隨意在工廠工作。

十四歲以下之兒童(其中少於二千名為十二歲或十三歲之兒童)除在工廠及領有牌照之樓宇內，全部均可合法在任何地方担任辦公室信差或在農業等方面之工作。彼謂：「而這正是彼等中大部份人工作之地方。」

彼謂：「毫無疑問，他們之中有若干在工廠工作，但在本年夏季本處在舉行撲滅童工之特別運動時，本處曾派員視察過一、六五零間特別選出認為其有僱用童工嫌疑之工廠。但吾人祇發現九十間嫌疑違例之工廠，僱有一百二十三名兒童——此實與數萬人相差甚遠。」

彼謂：「將對此等工廠進行檢控。今年較後時間，當附有照片及姓名之新兒童身份証通用時，搜集充分證據之工作可望簡化。」

最近亦曾有人大聲疾呼謂：「香港之工資低。但事實上實物工資指數自一九六四年計已增加百分之五十九，即平均每年增加百分之五點三。」

以世界標準而言，此為一項令人鼓舞之增加。根據國際勞工組織統計數字，此項增加已將香港工人之平均工資列於遠東方面僅次於日本之水平。

除此之外，實際上除公務員外，每名工人在聖誕節可獲最少一個月之額外工資，並普遍有額外利益如補助膳食及交通津貼，免費醫療照顧及勤工獎金及其他獎金。

彭氏斷然否認香港之勞工法例比國際上所接納之標準落後。

彼謂：判斷勞工保護標準之方法須參閱國際勞工協約。此等協約中，香港已實施二十八項。

與亞洲國家比較，日本只多一項，即二十九項，星加坡承認二十一項，而馬來西亞則只有八項。

鑑於外間最近對吾人提出批評，本人不妨略提南非只承認十二項協約，後來竟撤銷其中四項。

彭氏對有關勞工法例之實施並未予以足夠之監督，且甚少施行之說亦予以駁斥。彼謂勞工處之人員嚴格執行一切勞工法例。去年有五千八百七十名僱主因觸犯不同之勞工法例而被檢控，而所科之罰款超過一百五十萬。

彭氏謂：總括而言，本年夏季大部份之暑熱似乎係由本人所提那些先知之不準確預言而產生。

本人希望剛才所提及之各事實特表明吾人不應設信虛偽先知之言論之重要性，以及應維護對香港之堅強經濟之信心，此一信心對本港之持續發展誠屬重要。

立法局明日會議

港督作施政報告

港督麥理浩爵士於明(十七)日在立法局新年會期開始時，將提出本港施政報告。

繼明天首次會議後，將續舉行兩次會議。一次在本月廿一日及十一月一日舉行；另一次在十一月十四日舉行，如需要時，末次議會則一連舉行兩天。

本月廿一日及十一月一日舉行的會議中，將由非官守議員發言。官守議員則定於十一月十四日作答，如有需要，則翌日繼續開會。

該等會議均將由電台及電視轉播。

香港電台中英文台、及香港商業廣播電台中文台會實地轉播明星期三日會議情形。

至於繼續的兩次會議，香港電台之中英文台亦將予以實地轉播。

同時，各次會議的摘錄及要點亦將於各電台及電視台的新聞節目中播出。